

# BAJA ÉS VIDÉKE

Előfizetési ár egész évre 6 K Félévre 3 K

Társadalmi hetilap.

Szerkesztő Rotschild Zsigmond.

Nyilttér sora 30 fillér.

Egyes szám ára 4 fillér. (2 krajcár.)

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda Csernicsek Imre, Palánka.

## Pünkösdkor.

„Jövel szent lélek Uristen!« — hangzik a mai szép tavaszi napon a templomokban a szép, az áhitatos, a bizó ének, amikor kivirított a piros pünkösdi rózsza és illatárban fűdik az ember és a földbe, Istennek a legszebb templomába vágyik a szoba embere. Jövel szent lélek ur, mondjuk e napon mi is és rá gondolkunk édes hazánkra, mely várja azt a nagy segítséget, melyet nemzeteknek szintén csak a Gondvilés kegyelme adhat.

A négy evangélista egyezően és gyönyörű nyelven megírta a pünkösdi nagy-szerű legendáját.

Megírta, hogy Isten kegyelme a tizenkét egyszerű halászbembert hogyan töltötte be a bölcsesség, a tudás malasztijával, hogyan acélozta meg erőiket hősi elszántsággal a hit terjesztésére és egyúttal mennyi mérsékletet öntött beléjük és a bölcsesség milyen tapintatával ruházta fel őket, hogy az embereket átalakító új és fen-séges tanok ne dobassanak már a kezdet kezdetén, hogy a vonagló római imperium a nagy eszmék korszakos átalakuló fuvalmát ne érezze meg s gyilkolhassa meg, a mikor az még csak első martirainak szívét töltötte be.

Azért nagyszerű a keresztény hitnek pünkösdi krédója, hogy azok a félek, bátor-talan halász emberek

megteltek mindazokkal a nagy egyéni tulajdonságokkal, amelyek lehetővé tették, hogy abban a korban, a mikor emberek érintkezése a közlekedési eszközök nagy hiányai miatt majdnem lehetetlen volt, a mikor a tömegre való hatás, tehát az eszmék terjesztésének eme kollektív módja, még ismeretlen volt: ebben az időben szokatlan erővel, a nagy eszmék revelláló erejével tudott a keresztény tan terjedni és a szívekben tért foglalni.

Tudás, bölcsesség, tapintat, körültekintés, szeretet, a hitnek ereje és a meggyőződés rendületlensége vitték végbe, hogy egy olyan korszellemben, a minő a római császárság fénykorában volt, — a kereszténységben rejő nagy socialis évek hihetetlenül hatottak és terjeszkedni tudtak.

Ma a kereszténység pünkösztjén elmélkedő cikkünknek anyagául szinte kínálkozik ennek a legendás időnek nagy távlata.

Szinte kínálkozik, hogy azokat a virtusokat kívánjuk a mi apostolainknak, a kik a mi nemzetünket akarják bele vinni a nemzeti haladás új területére.

Soha nem kívánhattunk mélyebben, bensőben és igazabban, hogy a valóságos és álapostolok valóban nemzetünk javára cseleked-

jenek.

Hirdessék a nemzet hitét és az igazat is.

Egy nemzet kéri a gondviseléstől, hogy vezéreinek lelkébe öntse azokat a nagy tulajdonságokat, melyekkel hajdan beteltek az igazi apostolok.

Kérnünk kell a gondviselést, hogy azokat a kik egy nemzet igazainak föltárására az ország különböző helyeire elmennek az ígét hirdetni; azoknak lelke teljék meg nemzetünknek igaz szeretetével és az igazság rendületlen, megmásíthatatlan szeretetével.

De nemcsak a közdolgokban fáradozóik lelke iz-zódjék meg az apostolkodás tisztító tüzeiben, hanem nemzetünknek minden rendű embere teljék meg hittel, reménnyel és szeretettel.

Ez a három fonséges nagy eszme a kereszténység alapja, az emberiség fejlődésének egyedüli tényezője.

Egy nemzet, melynek nincs hite, nincs reménye és a melyben a mindent kiegyenlítő szeretet nem uralkodik, — ez a nemzet túlélté önmagát és temetőjét ásta meg.

Nemcsak a nagyoknak, hanem mindenkinek szüksége van arra, hogy ha a mai szép ünnep fonséges hitét vallja, hogy áhiatsa lelkében azokat a tulajdonságokat, melyektől hajdan tizenkét egyszerű, a nép köréből szakadt ember fölékesedve, világhatalmak s egy hatal-

mas világnézet ellen, dicsően harcba indult és győzött.

### Szegény-gazdag asszony.

Suhogó selyemben Mélyen talpig gyászba! Nap nap után mindég A templomot járja Bugzó áhitattal. Megnájlott alakján Összefoly a fátyol; „Nagy bűn az, amit ez Özvegyasszony gyászol!”

Ezüstös fejével Mélyen meghajolva — Mint a szomorú fűz Vízbe csüngő lombja Mozduló szellőre — Megrándul a teste; Sulyos, nehéz önvád Karmai a lelkét Tépik, marcangolják.

Sok a gazdagsága, Ezüstje, aranyja; Meleg szeretettel Nincs aki karolja. Kiegett a szíve! S míg mulandó kincsét Garmadába rakja Elaltatja lelkét Imádkozó ajka.

De nem könnyit lelkén, Könyörgő imája! A szegények könnye Folyik a nyomába: Jelzi átkos utját! Mert özvegyek, árvák Patakzó könnyeit, Oda fenn a menyben Gyöngyként mérlegelik.

S aki a szegénynek Elszedi rongyait Azt fel nem emeli Sem ima, sem a hit

## Csodálatos!

4 pár cipő csak 7 kor.

Nagyobb fizetési zavarok folytán több nagy gyár megbízott 5.600 pár mennyiségű cipő eladással az előállítási áron alul. Eladok 2 pár férfi és 2 pár női fűzős cipőt barna vagy fekete bőr, erősen szegzett talppal, nagyon elegáns, legujabb facon. Nagyság szám szerint. Mind a 4 pár összesen csak 7 kor. Sztétküldés utánvételel.

L. Ausubel KRAKAU, Nr. 2.

Kicsérelés megengedve, vagy a pénz vissza.

## Házelasadás!

Berner Ferencz asztalos Palánkán Szécsényi utcában levő háza olcsón szabad kézben eladó.

Bővebbet:

Dr. Roth Leo ügyvéd

vagy

Friedmann L. Lajos és Testvére

Palánka

Budapest, Arany János u. 29.

Eget járó szárnya.  
A bosszuló angyal  
Éden kapujába'  
Azt — nem olajjaggal:  
Lángpallossal várja.

Ha majd kiterítik,  
A gazdag ravatalját  
A kíváncsi népek  
Környes-körül állják  
Suttogó emberek  
Nehéz sóhajától  
Lebben szemfedője:  
»Ó volt falunkban a  
Nyomor vámszedője!»

## HIREK.

**Meghívó.** A »Palánkai Dalárda« saját pénztára javára f. évi május hó 31-én (pünkösdi hétfőn) a kaszinó összes helyiségeiben hangversennyel egybekötött táncmulatságot rendez.

**Hock János Szabadkán.** Palán az egész ország legnépszerűbb katolikus papja, Hock János országgyűlési képviselő május hó 30 án pünkösdi vasárnapon a városi színházban tartja egyetlen felolvasó estélyét, mely alkalmával a budapesti Uránia színház rendez előadást. Színre kerül Hock

János legújabb nagysikerű három felvonásos darabja »Az Ur Jézus tanításai, élete és halála.« A darab változtatlanul úgy mint Budapestben a 170 eredeti, világhírű színes vetített és 14 darab mozgófényképekkel kerül előadásra. Nagy érdeklődéssel nézünk ezen nem mindennapi esemény elé. Jegyek ezen fölülte érdekes színházi estre Heumann Mór könyvkereskedésében kaphatók.

**Elszerette a feleségét** Rill János gazdának Hirt Károly nőtlen gazda Bácsalmás községben. Rill kedden este, amikor Hirt távozott feleségétől, megtámadta azt. Lirt védekézeit a támadás ellen, földreterperte Rillt és addig gárolta és típortta, míg Rill meghalt. Kiltt szerdán felboncolták. Hirtet letartóztaták.

**F e j e d e l m i** asztalkészlet. Valódi aranyból kelt most általános feltűnést a főváros legelőkelőbb utcája: a Kossuth Lajos-utca egyik kirakatában, mely előtt a nap bármely szakában a bámulók egész tömege áll. — A 36 daraöböl álló készlet, a Gyermekvédő

Liga által rendezett tárgysorsjáték főnyereményét képezi s úgy méreteinél, valamint művészi kidolgozását tekintve is igazán fejedelmi és méltó a megtekintésre. Ha a liga sorsjegyek vevői csupán egy nyereményre pályázhatnak, akkor is érthető volna az az élénk kereslet, mely e sorsjegyek iránt megnyilvánul s menyivel inkább akkor, ha figyelembe vesszünk, hogy a liga sorsjegy mindegyike feltétlenül nyer egy arany vagy ezüsttárgyat s így e sorsjegyek vevői üzgszólvan minden kockázat nélkül még jegy humanus intézményt is támogathatnak. A ki tehát az elhagyott gyermekek nyomorán enyhíteni óhajt és emellett még egy szép emléktárgyra is szert akar tenni, az siessen és vegyen egy ezekből a sorsjegyekből, melyeknek húzása f. é. július 1-én lesz és melyek darabonként 1 kor. 50 fillérért az összes dohánytözsdekben kaphatók.

**A baja bítaszéki** vasút ügyében értekezlet lesz a budapesti kereskedelmi kamara helyiségében.

## Ahóshalála

I.  
Nagy nap volt ám a faluban,  
mikor a legények elbucsuztak a falutól.

Berukkoltak mind, csak a bédák és sánták maradtak itthon.  
Drága is volt akkor a legény.

Könnyezik a szemem, ha azokra a szép legényekre gondolok,  
kik nekironítottak tűznek, viznek  
s aztán mint nyavalyás emberek kerültek vissza szép szülőföldjükre.

A kik pedig nem kerültek vissza,  
azok idegen földön fekszenek hideg hantok alatt.

Ahogy már mondtam nagy nap volt a bucsuzás napja

A fiatalság egy bucsu-táncra perdült,  
hajnalban pedig a boroskancsó járt kéziől-kézre.

A legények mulattak, a lányok szomorkodtak.

Hajnalhasadtakor a hangos ivóból délceg legény távozik.

Határozott lépései mutatják,  
hogy a bor még nem szállt a fejébe.

Hazatért  
Szülei már munkában voltak a kertben.

A legény visszavonult a szobába,  
álmosságot szinelve.

Pedig dehogyan volt álmos.  
Nem szállt most az álmom megmérgezett szívére.

Az a lány, kiértől eddig élt,  
az más legénnyel kacérkodik.

Rá se nézett tegnap  
Csak tudná miért?

Talán hogy őt féltékennyé tegye?

Hogy könnyítse az elválás percét  
(mivelhogy a megsalt szerető nagyon szeret meghalni.

E kérdések zúgtak a fejében  
véges végig.

Eljött a válás.

Érzékenyen bucsuztak, talán

rövid időre, de talán örökre —  
II.

Elvonultak a sötét felhők  
hazánk egéről

Ismét ránk nevetett a szép napsugár.

Nevetése azonban tájós mosoly volt csupán

A delibábos róna, a buzakalászos Alföld — egy letarolt pusztja; a büszke várak — köhalmok; a mesés szép városok — leégett halmazok, az egész ország — temető.

Csak egy maradt meg a hazának, a legértékesebb, a legbecsesebb: a függetlenség

### III

Aranyos napsugár nevetett be a szobába

A beteg nyugodtan alszik  
Pihenésre van szüksége

Bizony a kardforgatás nem könnyű dolog!

Az ajtó alig hallhatóan nyitik.  
Egy nő lép be.

Kérsu termete, halvány arca,  
sötétbarna haja méltóságos alakot kölcsönöznek neki.

Letelepszik az ágy mellé.  
A beteg felnyitja szemeit.

— Te itt vagy?

— Ilt; pedig még nem lett volna szabad fölkelnem.

— Köszönöm, hogy eljöttél.

— Fáj még a melled?

— Azt hiszem behegedt már a seb; nem érzek már oly nagy fájdalmat.

— Pedig életveszélyes volt!

— Bizony markos huszáriegény volt az ellenségem.

Azt hiszem azért mégis meg fogok halni.

— Az imádságom majd segíteni fog.

— Hát tudsz te még értem imádkozni?

Hisz rám se néztél, a búcsú estén . . . nagyon kacsingattál

Anyos Palival . . . azt hittem,

hogy azóta el is felejtéttél.

— Dehogyan felejtétek! Jani, utánad való bánatomban dültem én is ágyba.

— Talán ez meggyógyít, hogy hű maradtál hozzám; oly jó és hűséges szívre úgy sem találta volna.

Hélybenhagyott a nő mindent, hisz úgy sem igaz az, amit ő eddig beszélt.

Férlhez ment ő már régen.

A beteg hős erről nem tud semmit; még abban a boldogított hitben van, hogy a lány az övé . . .

Nem tudja azt sem; hogy a féllába már a másvilágon jár.

A menyecske csak a beteg szülei kérésére ül itt a megsalt szerető halálos ágyánál.

— Érzem a falámadár szárnyainak szelét, látom, a kaszás ember itúzatos csontiváztát.

Tudom nekem végeim.

De legalább hű maradtál.

Add ide a szép, bársonypuha kezdet, hadd megéjtse meg a jéghideg testemet.

— Na! ne félj tőlem, hisz én leszek völgegyenyed, férjed, imádód; igérd meg, hogy nem fogsz elhagyni soha — soha.

A nő a jeges ruhához nyulit, hogy a be'égő lázát csillapítsa.

— Ne gondolj most ilyenre.

Nem bánt engem láz, csak a szívem fáj nagyon, hogy téged itt kell hagynom.

Csak az vigasztal, hogy nem sokára együtt leszünk az égben.

Ott majdan egymásé leszünk.

A beteg anyja, a jó Borcsa néni, ki észrevetetlenül sompolygott be, valami olyasfélével »labban beszél« suttogott a nő fülebe, mire az jeges ruhát borított a beteg égő homokára.

— Igen, folytatá a beteg szagatott lázas, ércelen hangon — egymásé leszünk, de most hagyjatok már fel öleléstekkel,

nem halljátok, hogy a trombiták harsogva hívnak?

Kezddök az ütközet a magyar szabadság harca. Előre! a vörös sipkások nem félnek . . .

»A jobbszárny igazodik, oda fiuk, tartuk fen a rendet!«

Előre Hajácsi, Váradai veszték! hol vagytok?

Látják én már itt vagyok.

Már jönnek, a sereg élére ügetnek s onnan osztogatják parancsaikat:

»Fiuk! az Isten áldjon meg, előre!

Nekem is van nőm, gyermekem, de van még valami becsesebb: a haza.

Előre!

Hurrrahhh!

És a vörössipkás had megy előre . . .

Ott van a két sereget választó mély árok.

Megállnak — tétlenül néznek.

Át! át! magyarok, ne féljetek katonáik, győzelmetek biztos, csak át át . . .

Váradai már átugorta, s rege már követi; most Hajácsi indul. Feszítsd!

Szorítsd!

Hiába lezuhan.

S Hajácsi zuhanásával feje alá hanyatlik a pánára, lelke pedig emelkedik a Ur zsámolyához fel.

— Hiába sírsz, visítsz jó anya, fiad, a hős már a túlvilágon halgatja panaszos jajveszékésedet . . .

\*\*

Ne esóválljátok nyájás olvasóim, fejeiteket oly hihetetlenül. Igaz ez betűről-betűre. Ha nekem nem hiszték, kérdezzétek meg jó anyámat, ki nekem mondta el e szomorú történetet, mert a hős az ő — bánya . . .



**Az ország legnagyobb ipartelepének** egyike a Bchn-féle téglagyárak, melyek a mellett, hogy sok ezer munkásuknak állandó keresetet nyújtanak, a hazai iparnak dicsőségét is szereznek. A Bohnféle szab. természetes vörös fedélcserépek általános kedveltségnek örvendenek.

**El az uszálylial!** Ezt hallani minduntalan, amióta nyilvánvaló lett, hogy a por nemcsak a légzőszerveket izgatja, hanem betegségeknek, különösen pedig a tuberkel-bacillusok átvitele útján, tüdőbetegségnek az okozója. A modern tudomány nagy súlyt helyez az ezen betegség elleni óvintézkedésekre és első sorban ajánlja a légzőszervek megvédését hurut ellen, mert csakis katarhális gyuladáson képesek a bacillusok terjeszkedni. Semmi más szer sem használható e célra jobban, mint a »Sirolin-Roche, mely a köhögést csillapítja és a légzőszerveket a bacillusok káros hatására ellen megvédi Kapható minden gyógyszerárban.

— **Szívesen** hívjuk fel olvasóink figyelmét I. Bay Gábor tokajhegyaljai szőlőbirtokos, pincegazdaságának hirdetésére, mert utóbbi a maga nemében, mivel közvetlen összeköttetésbe akar lépni a fogyasztó közönséggel s nagy utánjárásból kiméli meg a rendelőt, hogy a próba posta csomagok szállítását is felvette. Így mindenki az izlésének megfelelő feleséget választhatja mielőtt egy hordó bort rendelne. Egy ily postacsomag circa három liternyi bort tartalmaz törésmentes csomagolásban. A kisebb fogyasztó 25—35 literes hordó esetén is közvetlen juthat világhírű Tokajhegyaljánk terméséhez a borok királyához.

**Ha a nappal meghosszabbobik, akkor a tavasz közeleg,**

ezt minden gyerek tudja. De azt is tudják, hogy éppen akkor a legkönnyebben lehet meghűlni. A ki azonban már meghült vagy pedig nagyon érzékeny, az minden körülmény közt használja Fay valódi szódéni ásványpasztilláját, a mely éppen olyan biztosan megelőzi a bajt, amily biztosan megszünteti az akut és a krónikus hurutot. Fay valódi szódéniének az ára 1 korona 25 fillér egy skatulyával és minden gyógyszerárban, drogériában és ásványvízkereskedésben kapható.

Vezérképvislet Magyarország-Ausztria részére: Güntzert W. Th. Wien IV., Grosse Neugasse 17.

### Amerikai óriás bab.

Ezei felette érdekes növény 5 méternyi magasságot is elér és körülbelül 1 m. hosszú termőhüvelybe lesz. Remek virágával minden kert díszére válik, s e mellett augusztustól novemberig izletes babot hoz, mely ép úgy élvezhető és értékesíthető, mint bármely bab. Junius hó végéig vetendő el. — Egy adag ára fűtési utasítással együtt bérmentve 1 K, a pénznek levéltételegekben vagy postautalványon való beküldése ellenében Közép-Európa részére egyedüli raktár: **UMBERT RELLA,** Erzsébetfalva. (Budapest mellett)

## Landecki Calcium-Carbid

minőség és ár tekintetében verseny nélkül áll! Mielőtt szükségletét fedezné, kérjen ajánlatot

**Schwarcz József és társától**

Budapest, V., Váci-körut 26.

mint a Landecki Calcium-Carbid-Művek magyarországi képviselői- és kizárólagos egyedárúitól.

➔ **Állandó Carbid-raktárak:** ➔  
Budapest, Győr, Liptóváros, Pozsony, Temesvár, Tenke, Zágráb.

## M. K. Folyam és Tengerhajózási Részvtársaság

MENETRENDJE:

### Vukovár - Ujvidék között.

Naponta péntek kivételével.	
Lefelé	Felfelé
ind. 4:00 reg.	Vukovár vasut ér. 6:50 este
» 4:10 »	Vukovár város » 6:35 »
» 4:50 »	Bácsujlak* » 5:35 d. u.
» 5:05 »	Opatovác* » 5:10 »
» 5:30 »	Dunabökény » 4:30 »
» 5:55 »	Sárengrád » 3:55 »
» 6:25 »	Ilok » 3:20 »
» 6:35 »	Palánka » 3:05 »
» 7:30 »	Bánostor* » 1:40 »
» 7:45 »	Cerevic » 1:25 »
» 8:00 »	Beocsin » 1:10 »
» 8:10 »	Ófutar » 1:00 »
érk. 8:45 reg.	Ujvidék ind. 12:10 d. u.

\*Ladik állomás.

## Első cs. kir. szab. Duna-Gőzhajózási Társaság

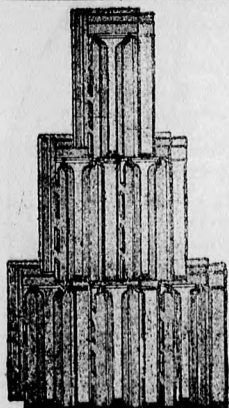
Nyári menetrendje: BUDAPEST-ZIMONY.

reggel	éjtel	állomások	4:00
7:00		ind. Wien Weissgärber ér.	3:30
8:00		Praterakpart	6:00
10:00		érk. Budapest ind.	3:00
10:05		ind. BUDAPEST Petőfi ér.	2:55
		Budapest (Tabán)	1:55
		Nagytétény	1:25
10:40		Százhalombatta	12:35
11:25		Ercsi	11:35
12:05		Adony	10:45
12:40		Dunapentele	10:00
1:10		Dunavecse	9:10
1:50		Dunaföldvár.	8:20
2:30		Harta	7:45
3:15		Ordas	7:20
3:40		Paks	6:50
4:25		Kalocsa (Uszód)	5:45
5:40		Tolna (Dombori)	3:55
reggel		Baja	2:45
6:30		Dunaszekcső	2:00
7:00		érk. Mohács <sup>1</sup> ind.	11:40
8:30		ind. érk.	10:30
9:35		Bezdán	8:40
10:50		Apatin	7:25
12:00		Dráavorok	9:35
10:00		ind. Észék <sup>1</sup> (vagy. szolgál. 21 km) érk.	6:00
3:00		érk. ind.	6:35
12:30		Vukovár	4:40
2:00		Ilok	2:25
3:30		Palánka	2:10
3:40		Cerevic	12:45
4:50		Kamenicza	11:55
5:30		érk. Ujvidék ind.	11:35
5:45		ind. érk.	11:30
éjtel		ind. Karlócza	10:50
6:25		ind. Szakamen	9:15
7:00		érk.	9:10
8:30		ind. Rudolfsnád	8:40
8:55		ind. Tittel	8:35
9:00		érk. Zimony ind.	5:45
11:05		1 Csatlakozás a Pécsre menő és onnan jövő vasuti vonatokhoz.	

Május 30-tól naponként közlekedik le és fel.

### VUKOVÁR UJVIDÉK:

(Közlekedik hétfő kivételével naponta)		
reggel	ind. Vukovár (város) érk.	5:15
4:30	Bácsujlak (csolnak-állomás)	4:25
5:05	Opatovác csolnak-állomás	4:05
5:20	Ilok	2:55
6:05	Palánka	2:45
6:15	Nestin (csolnak-állomás)	2:25
6:30	Bánostor csolnak-állomás	1:20
7:15	Cerevic (megálló hely)	1:10
7:30	Beocsin	12:50
7:45	Kamenicza	12:20
8:10	érk. Ujvidék (hajó-állomás) ind.	12:00
8:20	déliben	



# BOHN NAGYKIKINDAI :: CSEREPE ::

Legjobb minőségű fedélcserép legolcsóbb árak mellett.

Tessék árjegyzéket kérni.

Képviselők kerestetnek.

Szabadalmazott Bohnféle természetes vörös fedélcserép.

## Bohn téglagyár, Nagykikinda.



KIVITEL!  
„Édes pihenő” angol fauteuil-ágy  
»PATENT WOLF«

Édesen pihenni, csak »Patent Wolf« teli karú angol fauteuiljen lehet, melyen ágy-ágy áthajlítva még édesebb álmot találunk.  
Ára minden állomásra bérmentes szállítással:

1. Munkás vagy cseléd fotel-ágy kar nélküli Kr. 30,— 225 cm hosszú
2. Teli karú ruganyos vászon húzattal Kr. 50.— 225 cm hosszú.
3. Téli karú ruganyos I. szöveffel Kr. 70.— 225 cm hosszú.
- 3a. Téli karú ruganyos gyermeknek 160 cm h. Kr. 50.— 225 cm hosszú.
4. Téli karú ruganyos I. szönyeggel Kr. 90.— 225 cm hosszú.
5. Téli karú ruganyos valódi bőrrel Kr. 150.— 22 cm hosszú.

Uri szoba: 1 valódi bőrgarnitúra: 2 fotel, 1 kanapé Kr. 400.—

Minden bérmentes, rendelményeknél 10 százalék előleg kéréttik, többtít utánvétellel.

**Wolf Mór**

Patent Wolf botgyár  
KALOCSA.

Baján megrendeléseket elfogad Farkas M üveg-porcellán kereskedő. — A fauteuilj ugyanott megtekinthető.

## Gazdák figyelmébe!



Hatósági engedély nélküli szalmafedelesek házak között is használhatóak.

a valódi Kallai-féle „GLORIA

benzin motorok és motorcséplőkészletek a legjobb, aki tehát minden tekintetben megfelelő könyvű kezelési motort jutányos árbán teljes jótállással 3—5 évi részletfizetésre akar beszerezni, forduljon bizalommal ezen szakértő

## Kallai motortelep

BUDAPEST VI. Nagymező-utca 43. sz.



Figyelemztetés! Minden gazda ügyeljen pontos címünkre és csakis olyan motort vásároljon, melyen a magyar kaszás védjegy látható, mert csakis ezek a valódi »GLORIA« motorok. — Pontos levélcim.

**Kallai motortelepe**

Budapest. VI., Nagymező-utca 43.

Nagy képes árlapokat bárkinek ingyen küldjük. Gepeink terjesztése érdekében használt gézgepek és járgányos készletek cserébe vételnek.

## Óriási

## pekingi kacsa

bronzpulyka, aranyárga és hófehér orpingtontyúk tenyésztés tojásokról ingyen árjegyzéket küld:

## Fedák István

többszörösen kitüntetett fajbaromfi tenyésztete

## Kecerpálvágása (Sáros-m.)

u. p. Topolyhanusfalva.

**Nyavalyatörés!** Ki nyavalyatörés göröcs és más ideges állapotba szenved, kérjen iratot ingyen és bérmentes kapható a »szab. hatyú gyógyász. Majna Frankfur

Törlesztéses kölcsönt valamint másodhelyi váltóhitelt földbirtokra közvetít illetve nyújt a legelőnyösebb feltételek mellett

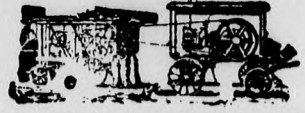
## Bodnár Soma

bank és váltóüzlet fiókja  
PALANKÁN, ERZSÉBET KIRALYNE UTCA

Motorvezők figyelmébe!  
Géptulajdonosok figyelmébe!

## Hazai gép és motorvállalat

Budapest, VI., Lőportár-utca 14. a.



szállít: új és kevésbé használt gyárilag, teljesen kijavított legújabb rendszerű benzin-petrolin-gáz és szivógézmotorokat olcsó ár és kedvező feltételek mellett.

Motoraink telepünkön bár mikor üzemben láthatók. Elvállal: bármily motor és automobilt javítási és átalakítási munkálatokat, motorszerezést, és egyéb és szakbavágó munkák teljesítését.

**! Külön gép hegesztő osztály! !**  
ahol bármint repedt és törött géprezsek új hegesztő eljárással kifogástalanul, mint újak összeforrasztatnak, miáltal jelentékeny költség megtakarítás érhető el.  
**Megbízások olcsón, gyorsan és pontosan teljesítetnek.**  
Telephon 103—28.



## Hofmann & Warmbt

## Mähr.-Schönberg.

Szilézia-Morva vászon szétküldési üzlet

tulajdonos: Hofmann Johannes

szállítja a világösmert sziléziai és morva-vásznát és gypjuarut, mint sima vászon ágyneműeknek, zsebkendő, asztal és kávéskészletek, damaszt és ágyradli fehér és színes. Trottier és konyharuhák, zephír, kész női és férfi alsóruhák.

**Különlegesség:** Teljes mennyasszonyi kelengyék minden árbán.

Képes árjegyzék és minta ingyen.



Valódi tisztán kezelt

## Tokaj-hegyaljai borokat

hordókban és postacsomagokban szállít

	Hordókban 10-12 literes hordók nélkül fill.	Postacsomagban 10 literes hordók nélkül fill.	Literes palackokban 10 literes palack nélkül fill.
Könnyebb asztali bor I.	70	380	80
II.	60	300	75
Nehézebb aszt. bor I.	120	500	—
II.	100	450	100
Szamorodni bor (új) I.	120	500	—
II.	106	450	—
Szamorodni (ó) I.	180	700	—
II.	125	550	—

Ludányi Bay Gabor tokaj-hegyaljai szőlőbirtokos plnczgazdasága  
**Sárospatak (Tokajhegyalja.)**

Központi iroda és raktár: **Munkács.**

**Árjegyzék ingyen.**

Egy 136 literes hordó ára 16.— korona.  
Egy 25—36 literes hordó ára 6.50 »  
Egy literes palack ára 0, 2 »

